

Zeitschrift: Schweizer Soldat + MFD : unabhängige Monatszeitschrift für Armee und Kader mit MFD-Zeitung

Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

Band: 65 (1990)

Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Strom für Zürich

Infolge bevorstehender Pensionierungen suchen wir für unsere Installationskontrolle initiative

Installations- Kontrolleure

mit bestandener eidgenössischer Kontrolleur- oder Meisterprüfung, oder gelernte Elektromonteure, die bereit sind, sich zum Kontrolleur ausbilden zu lassen.

Es erwartet Sie eine selbständige, interessante und anspruchsvolle Tätigkeit in unserem Versorgungsgebiet (Stadt Zürich).

Bringen Sie neben dem Fachwissen auch die notwendigen Umgangsformen im Verkehr mit Installateuren und Hauseigentümern mit, sind Sie für uns der richtige Mann.

Wenn Sie an der Mitarbeit in einem kameradschaftlichen Team sowie an guten Arbeitsbedingungen und fortschrittlichen Sozialleistungen interessiert sind, so telefonieren oder schreiben Sie uns.

**Elektrizitätswerk der Stadt Zürich
Personaldienst
Postfach, 8023 Zürich
Telefon 01 216 22 11, A. Wälti**

EWZ – eine Dienstabteilung der Industriellen Betriebe

Gesenkschmiedestücke
für Automobilindustrie
und allg. Maschinenbau
roh und fertig bearbeitet
mit entsprechender
thermischer
Behandlung

CATTANEO

Ferriere Cattaneo SA
6512 Giubiasco TI, Tel. 092 27 31 31, Fax 092 27 69 55

Der Flughafen Zürich wird von der Flughafendirektion mit über 650 Mitarbeitern in Zusammenarbeit mit Partnerorganisationen betrieben und bewirtschaftet. Eine wesentliche Rolle spielt dabei die Abteilung Flughafenunterhalt mit 80 Mitarbeitern und eigenen Werkstätten. Der Flughafenunterhalt nimmt folgende Hauptaufgaben wahr: technischer Unterhalt des Flughafenareals, Grünflächenbewirtschaftung, Markierarbeiten, Gärtnereiaufgaben, Bauarbeiten bzw. Arbeitsvergebungen, Reinigungsarbeiten z.B. auf dem Flughafenvorfeld und Parkhäusern sowie die Winterdienstorganisation.

Wir wenden uns an einen vielseitig interessierten

Ingenieur HTL

(Richtung Bauwesen)

der sich nebst projektbezogenen Aufgaben auch für Führungsaufgaben engagieren will.

In der neu geschaffenen Funktion als

Stabschef

übernehmen Sie nach Einarbeitung die Führungsverantwortung für die Unterhaltsplanungs- und Koordinationsstellen Tief-, Hoch- und Partnerbauten, das Zeichnerbüro und die Werkhofzentrale.

In einer ersten Phase werden Ihnen dann zusätzliche Aufgaben übertragen, wie z.B.:

- Konzept-Bearbeitungen (z.B. Entsorgung Sonderabfälle, Arbeitsabläufe, Mithilfe Einführung Kostenrechnung in Zusammenhang mit betriebsorganisatorischen Fragen, usw.)
- Einsatzleitung in der Winterdienstorganisation

Als Stabschef und mit den eher projektbezogenen Aufgaben erhalten Sie in der ersten Phase einen fundierten Einblick in die Abteilung Flughafenunterhalt. Die erworbene Fachkompetenz sollte es Ihnen ermöglichen, rasch die Stellvertretung des Abteilungsleiters und später bei Eignung die Leitung der Abteilung (Pensionsnachfolge) zu übernehmen.

Hätten Sie Interesse? Wenn Sie Schweizer Bürger sind, Wohnsitz im Kanton Zürich haben oder nehmen möchten, nicht älter als 45 Jahre sind, sich als Allrounder betätigen möchten, so bitten wir Sie, Ihre vollständige Bewerbung einzureichen. Für Fragen stehen wir gerne zur Verfügung (Telefon 816 26 29).

**Flughafendirektion Zürich
Personaldienste
8058 Zürich-Flughafen**

Suchen Sie eine Stelle, bei der **redaktionelle Fähigkeiten, gestalterisches Flair und Verhandlungsgeschick** gefragt sind? Wenn Sie zudem über eine abgeschlossene kaufmännische oder eine gleichwertige Ausbildung verfügen, gute Französischkenntnisse besitzen und allenfalls einen Offiziersgrad bekleiden, dann sind Sie vielleicht schon bald unser neuer

Chef des Büros Militärische Vorschriften

Sie überwachen die Entstehung aller militärischen Vorschriften, beurteilen Reglementsentwürfe, verfassen

Stellungnahmen dazu und leiten entsprechende Bereinigungskonferenzen mit den Bundesämtern. Sie erledigen selbständig Stabsgeschäfte und arbeiten bei Ausbildungsprojekten mit.

Diese Stelle bietet viel!

Fühlen Sie sich herausgefordert? Wenn ja, zögern Sie nicht, uns Ihre schriftliche Bewerbung zuzustellen. Wir freuen uns, Sie näher kennenzulernen.



Stab der Gruppe für Ausbildung
Sektion Personaldienst
Papiermühlestrasse 14, 3003 Bern
Telefonische Auskunft:
031 67 23 11, Herr C. Kuntz

Suchen Sie eine anspruchsvolle, abwechslungsreiche Tätigkeit?

In unsere Abteilung Reparaturwesen suchen wir einen

Mechaniker Elektromechaniker

mit abgeschlossener Lehre und einigen Jahren Berufserfahrung, zur Betreuung der NC-CNC-Maschinen, sowie für die Wartung von automatischen Fertigungssystemen.

Wir bieten:

- eine interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit in kleinem Team
- eine leistungsgerechte Entlohnung und gute Sozialleistungen

Wir erwarten:

- berufliches Können und exaktes, selbständiges Arbeiten
- gute Auffassungsgabe, Initiative und eigene Ideen
- eine positive Einstellung zur Arbeit

Fühlen Sie sich angesprochen?

Herr E. Wiesmann vom Personaldienst Betrieb gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte.
(Direktwahl: 052 82 78 16)

Maschinenfabrik Rieter AG
8406 Winterthur
Tel. 052-82 71 71

RIETER

WO Oerlikon-Bührle

Elektro- und Elektronik- fachleute

Wenn Sie Spass haben am Prüfen und Kontrollieren von elektronischen Baugruppen (sowohl manuell wie auch mit automatischen Textsystemen), dann sind Sie unsere Frau oder unser Mann.

Einsatzfreudigen Berufsleuten bieten wir in der Elektronikprüfung unserer Lenkwaffenabteilung die Möglichkeit, moderne Prüfverfahren und Prüfgeräte kennenzulernen. Je nach Eignung und Interesse besteht die Möglichkeit, als Trouble-Shooter oder Testverantwortlicher auf dem Gebiet der Fehlersuche, -analyse und -behebung eingesetzt zu werden.

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche Tätigkeit, Kontakte mit der neusten Elektronik und entsprechende Weiterbildungsmöglichkeiten.

Interessiert?

Richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung bitte an Herrn T. Widmer, Personalabteilung. Er steht Ihnen auch gerne für weitere Auskünfte zur Verfügung (Telefon 01/316 29 72).

Werkzeugmaschinenfabrik
Oerlikon-Bührle AG
Birchstrasse 155, 8050 Zürich



Stellenanzeiger

Wir sind ein logistisches Bundesamt für die Armee. Zu den Hauptaufgaben gehört auch die Ausbildung der **Übermittlungsgerätemechaniker** unserer Materialtruppen.

Zur Ergänzung unseres Lehrkörpers suchen wir mehrere **Elektroniker** (als Instruktoren)

Aufgabenbereich:

- Ausbildung von jungen Armeeangehörigen zu Truppenhandwerkern im Bereich Übermittlung- bzw. Radar- oder Computer-Technik
- Sachbearbeitung im Spektrum elektronischer Geräte

Allgemeine Berufsbildung

- Der Beruf des Instruktors bietet eine anspruchsvolle, vielseitige und selbständige Lehrtätigkeit

Anforderungen

- Eine abgeschlossene Berufslehre als Elektroniker oder ähnliche Ausbildung mit zweijähriger Berufspraxis
- Unteroffizier
- Kenntnisse einer zweiten Landessprache

Dienstort: Lyss

Wenn Sie an dieser anspruchsvollen und selbständigen Tätigkeit interessiert sind, nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf; Herr Schweizer (Schulkommandant) gibt Ihnen gerne weitere Informationen über Telefon 032 84 60 71 – oder senden Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf und Zeugniskopien an:

KMV
IMG

KRIEGSMATERIALVERWALTUNG
Abteilung Personal und Finanzen
Sektion Personaldienst, Viktoriastrasse 85
3000 Bern 25

Führungsauflage in der Fabrikation

Eine unserer Fabrikationsabteilungen ist verantwortlich für die Herstellung von elektronischen Komponenten, Prints, Relais und Systemen. Für die Leitung dieser rund 20 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter umfassenden Abteilung suchen wir den

Abteilungsmeister Elektronik-Fertigung

dem wir folgendes Aufgabengebiet übertragen möchten:

- Planung und Überwachung des gesamten Produktionsablaufs
- Überwachung der Qualität im Rahmen des Qualitätssicherungsprogramms
- Planung und Realisierung eines optimalen Personaleinsatzes
- Fachtechnische und personelle Führung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Diese anspruchsvolle Kaderaufgabe setzt eine fundierte Grundausbildung in einem Elektronikerberuf, eventuell mit Zusatzausbildung als Techniker TS, mehrjährige Berufserfahrung sowie Durchsetzungsfähigkeit und ausgewiesene Führungserfahrung voraus. Sie bietet ein hohes Mass an Selbstständigkeit, interessante Weiterbildungsmöglichkeiten, fortschrittliche Anstellungsbedingungen und sehr gut ausgebaute Sozialleistungen.

Interessenten sind gebeten, sich mit unserem Personalchef, Herrn H. J. Brunner, Direktwahl 053 83 84 87, in Verbindung zu setzen.

CMC

CMC Carl Maier+Cie AG 8201 Schaffhausen
Apparate Systeme Anlagen Tel. 053/838 111

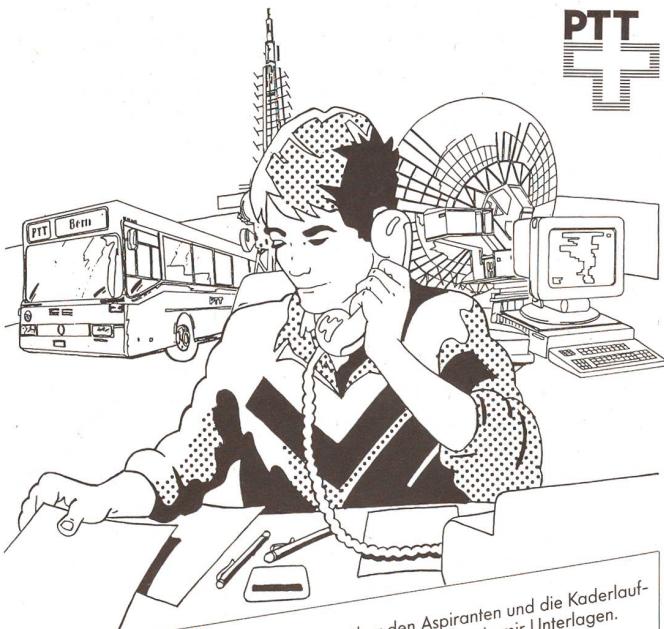
Kaderposition bei der Post. Als Aspirant...

können Sie mit einer abgekürzten Betriebssekretär-ausbildung (18 Monate bei gutem Lohn) in die Kaderlaufbahn des Postbetriebes einsteigen. Der nächste Lehrgang beginnt im August 1990. Verfügen Sie über eine gute Allgemeinbildung mit entsprechendem Fähigkeitsausweis, zum Beispiel als

- Maturand oder
- Lehrer

und fühlen Sie sich von einer verantwortungsvollen, abwechslungsreichen Aufgabe herausgefordert, dann senden Sie uns doch den Coupon oder rufen Sie unseren Herrn Martin Helg an

01/204 41 32



Ich möchte gerne mehr über den Aspiranten und die Kaderlaufbahn im Postbetrieb wissen. Bitte senden sie mir Unterlagen.

Jahrgang

Name _____

Vorname _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____



Einsenden an:
Kreispostdirektion
Personalabteilung
Herrn M. Helg
8020 Zürich

Ascom Zelcom AG

Wir beschäftigen rund 900 Mitarbeiter und sind erfolgreich tätig auf ausgewählten Segmenten der Kommunikationstechnik. Unser Bereich Militärtechnik Leitsysteme befasst sich mit der Neu- und Weiterentwicklung von prozessorgesteuerten Geräten und Systemen für den Feldeinsatz und für die Ausbildung.

Unsere Entwicklungsteams lösen (fast) alle Kundenprobleme.

Für die Realisierung neuer Ziele wollen wir uns verstärken und suchen Sie als:

Ingenieur Software-entwicklung

Auf VAX/VMS mit moderner Entwicklungsumgebung realisieren Sie Software von der Problemanalyse bis zur Integration. Die Methoden des SW-Engineerings (CASE) unterstützen Sie dabei. Die Programmierung erfolgt hauptsächlich in C. Das Prozessorspektrum reicht vom 8-Bit-Single-Chip bis zum 32-Bit-Rechner. Für die verschiedenen Prozessoren stehen Realtime-Multitasking-Betriebssysteme zur Verfügung.

Ingenieur Elektronik-entwicklung

Sie entwickeln selbständig digitale, prozessorgesteuerte Baugruppen und Geräte vom Konzept bis zur Serigereife. Mit Hilfe von neuesten CAE-Werkzeugen (Computer-Aided Engineering) und moderner Infrastruktur entwerfen, simulieren und dokumentieren Sie Schaltungen. Zusammen mit Mitarbeitern aus den Fachgruppen Software und Konstruktion arbeiten Sie aktiv an System- und Gerätekonzepthen mit.

Konstrukteur Elektroapparatebau

Entwerfen und konstruieren von Konstruktionseinheiten, wie z.B. Geräte, Apparate oder Baugruppen. Im Rahmen Ihrer fertigungstechnischen Abklärungen stehen funktionale und kostengünstige Herstellungsmethoden im Vordergrund. Es stehen Ihnen moderne Hilfsmittel, wie CAD/CAM, PC und Umweltprüfmittel zur Verfügung.

Wir erwarten Erfahrungen auf dem Fachgebiet, Bereitschaft zur Weiterbildung und eine gute Auffassungsgabe.

Wir bieten Ihnen interessante Aufgabengebiete, Entfaltungsmöglichkeiten, Mitarbeit in kleinen Teams, gut ausgebauten Sozialleistungen und fortschrittliche Anstellungsbedingungen. Zudem verfügen wir über ein für die ganze Firma gültiges SQS-Zertifikat.

Bitte teilen Sie uns mit, für welche Aufgabe Sie sich interessieren. Gerne geben wir Ihnen nähere Auskünfte. Herr M. Maurer freut sich auf Ihre Kontaktnahme unter Telefon 055/ 41 62 24 oder schicken Sie Ihre Unterlagen an **Ascom Zelcom AG**, 8634 Hombrechtikon.

Im ascom Team zum Ziel.

Ihre berufliche Zukunft bei der Cerberus AG?

Wir sind ein führendes und weltweit tätiges Unternehmen auf dem Gebiet der Alarm- und Sicherheitstechnik.

Für unser Montageteam im Raum Stadt Zürich suchen wir selbständige und zuverlässige

Monteure Sicherheitsanlagen

Für diese interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit sollten Sie folgende Voraussetzungen mitbringen:

- Abgeschlossene Berufslehre, z.B. als Elektromonteur, Schaltschrankmonteur, Elektronikmonteur, FEAM, Radio-/TV-Elektriker, Autoelektriker oder Elektromechaniker
- Fahrausweis für Personenwagen
- Vorzugsweise Schweizer Bürger oder Ausländer mit Niederlassung C
- Gute Umgangsformen, gepflegte Erscheinung

Wir bieten Ihnen:

- Saubere und vielseitige Tätigkeit
- Selbständige Arbeit in kleinem Team
- Ausbildung zum Sicherheits-Spezialisten
- Aufstiegsmöglichkeiten wie z. B. Servicetechniker, Bauführer oder andere interne Stellen
- Fortschrittliche und vielversprechende Anstellungsbedingungen

Wenn Sie sich für diese Tätigkeit interessieren, bitten wir Sie, sich mit unserem Herrn Lüthi, intern 6575, in Verbindung zu setzen. Sie können uns auch den untenstehenden Talon zustellen. Nach Erhalt werden wir mit Ihnen Kontakt aufnehmen.

Wir freuen uns, Sie bald kennenzulernen.

Monteur-Sicherheitsanlagen

Name: _____

Vorname: _____

Geb.-Datum: _____ Zivilstand: _____

Beruf: _____

PLZ, Wohnort: _____

Strasse: _____

Telefon-Nummer: _____

8708 Männedorf

Telefon 01 922 61 11



Cerberus-Sicherheitstechnik schützt Menschen und Werte

Stellenanzeiger

Wir sind ein ziviler, logistischer Dienstleistungsbetrieb des Bundes für die Armee und suchen einen

Lehrlingsmeister

(für Automechaniker und Autoelektriker)

Aufgabenbereich:

- Ausbildung von 30 bis 40 Lehrlingen (Automechaniker und Autoelektriker) in den vorgeschriebenen praktischen und berufskundlichen Fächern aufgrund des Lehrprogrammes.

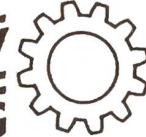
Anforderungen:

- Ausbildung als eidg. dipl. Automechaniker. Pädagogisches Geschick und Freude am Umgang mit Jugendlichen.

Angebot:

- zeitgemäss Anstellungsbedingungen
- Dauerstelle

Wir freuen uns über Ihren Anruf oder über Ihre schriftliche Bewerbung.



ARMEEMOTORFAHRZEUGPARK
Personaldienst
8340 Hinwil Tel. 01 937 36 21



SCHULTHESS

Schulthess Multiservice sucht

Servicetechniker

Wir sind ein namhaftes Unternehmen mittlerer Größe. Unsere Produkte für Haushalt, Gewerbe und Industrie sind von hoher Qualität, umweltfreundlich konzipiert und genießen einen ausgezeichneten Ruf.

Als versierter Berufsmann mit technischer Grundausbildung (Mechaniker, Elektromechaniker oder ähnlich) montieren und servizieren Sie Klein- und Grossmaschinen der Firmen Schulthess, Hildebrand und Querop.

Selbstverständlich werden unsere Monteure sorgfältig in den Reparatur- und Servicedienst eingeführt und unterstützt durch eine gut ausgebauten Serviceorganisation. **Ihr Arbeitseinsatz erfolgt vorzugsweise in Ihrer Wohnregion.**

Sind Sie interessiert an einer abwechslungsreichen Stelle, dann freuen wir uns auf Ihren Anruf oder Ihre schriftliche Bewerbung.

Schulthess Maschinen AG
H. Berger, Personalabteilung
8633 Wolfhausen, Telefon 055 371111



KANTONSPOLIZEI AARGAU

Bei der Kantonspolizei Aargau ist infolge Pensionierung die Stelle eines

Technischen Beamten

neu zu besetzen.

Die Hauptaufgaben umfassen:

- Betriebsverantwortung über ein modernes Gleichwellenfunknetz mit sechs Relaisstationen
- Projektleitung bei allen Neu- und Umbauprojekten an Funkanlagen
- Betreuung, Evaluation und Beschaffung der Funkmittel für das gesamte Polizeikorps
- Beratung und Mitwirkung bei technischen Sachfragen und Erledigung von Spezialaufgaben

Wir bieten Ihnen eine vielseitige, verantwortungsvolle und weitgehend selbständige Tätigkeit mit zahlreichen internen und externen Kontakten.

Anforderungen: Ingenieur HTL, Fachrichtung Elektronik/Elekrotechnik oder mit ähnlicher Ausbildung/Praxis. Initiative Persönlichkeit mit Verhandlungsgeschick und Interesse für administrative Aufgaben.

Besoldung: Im Rahmen des Besoldungskreates

Stellenantritt: 1. Juni oder nach Vereinbarung

Auskünfte und Anmeldung: Auskünfte erteilt der Polizeikommandant. Anmeldungen sind bis am **23. April 1990** an das Polizeikommando Aargau (064 21 81 81) z. H. des Polizeikommandanten, 5004 Aarau, mit handschriftlichem Brief, Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien und Referenzen, zu senden.

STEINER

Wir sind eine Generalunternehmung des Hochbaus mit Hauptsitz in Zürich-Oerlikon. Für anspruchsvolle, interessante Aufgaben im In- und Ausland suchen wir eine/n weitere/n

Fachmann/Fachfrau

In einem kleinen Spezialistenteam sind Sie selbständig verantwortlich für:

- Erarbeiten von Entscheidungsgrundlagen
- Wirtschaftlichkeitsberechnung
- Entwicklung von Grossprojekten
- Begleitung der Projekte bis Baufreigabe
- Kontakt und Verhandlungen mit Behörden und Auftraggebern.

Die Herausforderung für eine unternehmerisch denkende Persönlichkeit.

Sie sind ca. 30-40 Jahre alt, bringen durch Ihren beruflichen Werdegang Erfahrung in Planung und Ausführung mit, Kenntnisse in baurechtlichen Fragen, schätzen Selbstständigkeit und besitzen außerdem ein gutes analytisches Denkvermögen,
dann kommen Sie zu uns!

Schätzen Sie eine attraktive Position und hohe Arbeitsplatzsicherheit? Dann würde uns Ihre schriftliche Kontaktnahme mit den üblichen Unterlagen freuen.

KARL STEINER AG
Hagenholzstrasse 60
8050 Zürich
Tel. 01/305 2211